

# BUZON DEPORTIVO

## Sobre: El Fallo del «Mejor Deportista gerundense» y del partido Figueras - Inglés, de liga regional catalana

Sr. Director de LOS SITIOS. Gerona.

Muy Sr. mio: Me permito rogarle la inserción de la presente, en su amable Buzón del Lector, en la seguridad que el expresar mi punto de vista, lo hago también en nombre de un buen sector de gerundenses.

Me refiero al fallo del Jurado para la elección del mejor deportista de 1964, y al mal efecto que ha causado el declararlo desierto, asimismo el correspondiente a la deportista femenina más destacada, máxime después de haber pasado por las votaciones de rigor. Y es que añado; si el Jurado antes de proceder a las votaciones y vistas las candidaturas presentadas, consideraba que no reunían suficientes méritos para ser acreedores de tal galardón, lo mejor hubiera sido declararlo desierto, antes de pasar al escrutinio, pero no luego, porque ahora resulta que de doce presentados no venimos ni uno sólo que sea mejor que otro. Por lo visto los doce no son malos, puesto que ninguno ha salido como el mejor. La afición se pregunta: ¿Es que el Jurado quisiera proclamar a un récord internacional o nacional? Porque en este caso ya existen otros organismos que premian esta clase de hazañas, por lo que huelga el jurado gerundense. La institución del mejor deportista gerundense está hecha con gran acierto, ahora lo que parece ser es que el jurado de este año no ha sabido darle la importancia que el galardón y el deporte gerundense merecen. Porque si sólo persiguen premiar a deportistas con proyección nacional, me parece que será mejor pensar en otra clase de premios, mientras no sean de este carácter, como el que nos ocupa. La labor del Jurado ha de ser premiar al "mejor deportista gerundense de 1964"; con que se hubiera limitado a cumplir tan elemental premisa, se hubiera cumplido el sencillo objetivo.

Muy agradecido, señor Director, s. s. Firmado: Juan Puig

Del partido de referencia se han escrito muchas cosas y se ha comentado en todos los sentidos, la mayoría de ellos poco favorables a los colores del Club Deportivo Inglés, ya que los autores de las líneas insertadas eran corresponsales o bien comentaristas deportivos de prensa local, provincial o regional, aunque alguna de las crónicas aparecidas las consideramos imparcial y bien explicita.

De todo lo aparecido en la prensa, lo que ha causado una desfavorable impresión ha sido, sin lugar a dudas, los grandes titulares de la reseña aparecida en LOS SITIOS del día 12 de los corrientes, que decía textualmente: «EN FIGUERAS, EL INGLÉS DIO EL ESPECTACULO». No creemos que esta cabeceira fuese redactada por el corresponsal de LOS SITIOS de la capital del Alto Ampurdán, y si por otra persona ajena, la cual tal vez, no fue testigo de los incidentes que promovieron la expulsión de tres jugadores del equipo del Inglés: Mas, Ferragut y Trias.

Antes de formular nuestra opinión a todo lo acaecido, hemos de hacer mención que tanto la Junta Directiva del Club Deportivo Inglés como los simpatizantes del Club, lamentaron los hechos ocurridos en el transcurso del partido, y mas por tratarse de la Unión Deportiva Figueras, con la que siempre han existido buenas relaciones, lo que podríamos constatar con suficientes detalles a lo largo de unas décadas.

La opinión general sabe, del partido Figueras-Inglés, que hubo tres expulsiones, por otra parte, del equipo anglesense y además la decretación de dos penaltys en contra del mismo equipo.

Lo que ignora la mayoría, es la manera y forma en que se produjeron los incidentes, y si bien a simple vista parece que los culpables de los mismos son única y exclusivamente los expulsados, hemos de puntualizar algunos puntos por considerarlos del todo necesarios en disculpa del Inglés y de sus propios jugadores, ya que produjese tres expulsiones es poco corriente en un partido, y más si éstas son del propio equipo.

Para un mayor conocimiento creemos necesario insertar aquí el acta del partido Figueras-Inglés, redactada y firmada por el propio árbitro, ya que así podrá deducirse todo cuanto se produjo, justo o inmerecidamente. A continuación, pues, transcribimos el contenido del acta del encuentro:

«A los 15 minutos del segundo tiempo he expulsado del campo al jugador del Inglés,

# VIDA DEPORTIVA

## Atletismo

### El próximo domingo, II prueba del "IX Trofeo Ferrer", de Cross

Gimferrer y Neira del C. N. Bañolas, Caula del G. E. y E. G. y Esparch de la O. J. E. Gerona favoritos en infantiles; Figueroa de Clot, Doménech de E. M. Gerona y Bertrán del C. N. Bañolas, en juveniles

Con circuitos de 1.930 metros en Infantiles y 3.050 en Juveniles, el próximo domingo a las 11.30 de la mañana se dará la salida a la primera carrera correspondiente a la segunda prueba puntuable para el IX Trofeo Ferrer de Cross.

En el curso del segundo tiempo he amonestado al jugador José Durán Basagaña, del Figueras, por practicar juego peligroso. Faltando escasamente 3 minutos para finalizar el partido he expulsado al portero del Inglés, José Trias Pujol por dar una patada en el trasero al jugador del Figueras, Serafín López García.

Por todo lo expuesto, se podrá deducir que el jugador del Figueras, Serafín López García, «Finin», intervino en la mayoría de los casos que originaron las expulsiones mencionadas y motivaron, por otra parte, el nerviosismo de los jugadores anglesenses, cuyo jugador continuó en el terreno de juego no obstante merecer un castigo similar.

No queremos extendernos más sobre el asunto, ya que todo sería empeorar más las cosas y dificultar las buenas relaciones entre ambas directivas, del Figueras y del Inglés, las cuales tienen que velar por el prestigio de su nombre, para mantener tan buena cordialidad habida desde hace muchos años y lograr una continuidad de lazos deportivos sin los cuales no habría puro deporte, que en realidad sería lo más lamentable.

Esta segunda prueba posee el aliciente de que su circuito pasa a media carrera por el Estadio, pudiendo los que la presenciaron observar las posiciones y tener un avance interesante y orientador de su desarrollo.

Para esta segunda carrera parten favoritos en la categoría Infantil Gimferrer y Neira, del Club Natación Bañolas; Caula, del G.E. y E.G. y Esparch, de la O.J.E. Gerona; estos dos últimos tendrán que luchar valientemente y en solitario contra

los de la ciudad lacustre, los cuales con un equipo conjunto y poderoso pueden ahogar la lucha solitaria de estos dos valientes de los equipos de la capital.

En Juveniles, un gran favorito, Ildefonso Figueroa, de Olot, inscrito en la O.J.E. Gerona, que habrá de sufrir el asedio de Doménech, de la Escuela del Magisterio de Gerona y de Bertrán, del C. N. Bañolas, creemos con arrestos al olotino, para resistir y continuar en el primer puesto para la opción del Trofeo Ferrer, absoluto.

Será pues una interesante lucha en ambas categorías.

## Ciclismo

### El árbitro gerundense señor Surroca Palou, será homenajeado mañana en Barcelona

#### Deja su labor arbitral después de 24 años

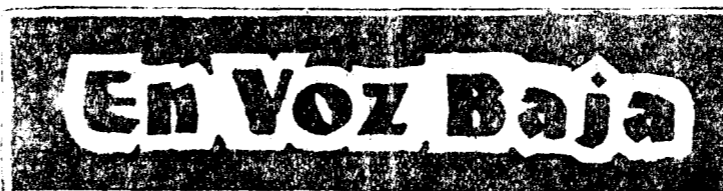
El Colegio Catalán de Arbitros, dedicará mañana noche en el transcurso de la cena que anualmente celebran los Arbitros de Cataluña, un homenaje a don Narciso Surroca Palou, retirado al término de la pasada temporada como árbitro en activo. El señor Surroca ha venido desempeñando dicho cargo desde hace 24 años, y durante este tiempo ha sabido ganarse la simpatía y admiración de toda la familia ciclista gerundense y catalana. El señor Surroca, además de ser el primer árbitro gerundense, es uno de los fundadores del Colegio Catalán de Arbitros, y desde hace 21 años Delegado provincial de Ciclismo. No obstante apartarse de su labor activa arbitral, seguirá al frente de la Delegación Provincial.

Suscríbase a LOS SITIOS

## Ernesto Mascort, galardonado por la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes

Nuestro querido compañero en las tareas de la información deportiva en Radio Gerona, don Ernesto Mascort Marqués, ha sido distinguido con un premio de tres mil pesetas por la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, por sus campañas de Iniciación y Promoción del Deporte.

Al transcribir esta noticia, nos complacemos todos los que nos dedicamos a estas tareas en felicitar al amigo Mascort, por esta distinción tan justamente otorgada, que evidencia unos méritos en una ya larga vida entregada a las tareas de la información deportiva. Enhorabuena, Ernest.



★ La visita del Granollers, comienza a interesar a los aficionados gerundenses. Los seis goles que debió encajar el Olot, ante la avalancha de los valesanos, es un claro índice de la potencialidad del equipo que nos ha de visitar el domingo. «No val a badar!»

★ De otra parte, hay la confianza que se registra en los medios locales, ante el anuncio de la reparación de Ribera. Un jugador que se hará notar en las filas gerundenses. ¡Y tanto!

★ Por lo demás, la jornada del domingo se presenta repleta de interesantes partidos, pero especialmente el encuentro Manresa-Sans, es de alivio. Uno o el otro deberán perder su condición de líder. Y hasta podían perderla los dos —si empatan— en beneficio del Gerona. Siempre y cuando, que éste gane al Granollers.

★ De manera que la segunda vuelta, se va poniendo al rojo vivo. A tal extremo que incluso los del Condal, están pidiendo refuerzos al Barcelona. Pero no será el refuerzo de unos jugadores cualquiera, sino que se habla de Gensana, Rodri, etc., es decir todas las viejas glorias, que estaban inactivas y con un contrato en vigor.

★ No nos parece muy elegante esta actitud del Barcelona con relación a los demás clubs de Cataluña. Si quieren ayudar al Condal, está bien que le cedan jugadores nuevos, de los que salgan de su cantera. Pero en ningún caso ceder jugadores veteranos, que sólo sirven para perjudicar a los demás clubs.

★ Claro que la presión viene del entrenador Sasot, actual cuidador del Barcelona como antes lo había sido el Condal. Y es ahora, que quiere ayudar a sus antiguos «poulains».

★ Total, que en todas partes cuecen habas y en el Barcelona por partida doble. Porque de un lado, ceden jugadores a otros clubs de Cataluña y por otro, los pasan al Condal. Quien me compra un llo.

★ En suma, que hay tela para rato. Y ya veremos en qué acaba este mercado de jugadores, que pronto va a convertirse en un super-mercado.

★ Entretanto, la Federación Española, no sabe qué hacer con el caso Zaragoza. Los abogados federativos, andan de cabeza con el documento que les ha enviado el Zaragoza y el anexo de Escartín. Ya veremos lo que sale.

# Columna de ataque

No hubo "mejor deportista gerundense 1964". En general, digan lo que quieran algunos disconformes —siempre hay la excepción que confirma la regla— el "fallo" ha sido bien acogido. El lector lea en otro espacio de esta página la opinión, siempre respetable, de un firmante que discrepa con la apreciación del Jurado. Nos parece confunden los términos. Y vamos a ser claros.

En primer lugar la convocatoria de ese vamos a llamarle concurso, tiene como fin primordial elegir y proclamar al "mejor deportista gerundense" que por sus méritos se haya distinguido durante los doce meses de un año. Entra en esta apreciación la condición "eminentemente amateur" del candidato. No se establece un máximo ni mínimo en actuaciones. Y queda a la decisión del jurado el pronunciamiento, luego de haber estudiado los respectivos historiales de los candidatos. Se trata, pues, repetimos, de juzgar la labor de un deportista en el transcurso de un año. Y sólo en igualdad de condiciones deben entrar en consideración el historial deportivo del presentado. ¿Vamos entendiéndonos?

La casi totalidad de miembros del Jurado —así quedó evidenciado en su pronunciamiento en la votación— pretenden dignificar al máximo el galardón que con tan plausible acierto estableció nuestra Excelentísima Diputación Provincial. Ser considerado "mejor" deportista lleva implícitos méritos que, a fuer de sinceros, no vimos —hablando siempre de la labor de un año— en los candidatos. Si, sabemos la respuesta de muchos: "¿Acaso Mora y Méndez no eran merecedores de tal distinción?". Nuestra respuesta salta rápida y contundente: SI. Pero Mora y Méndez tuvieron su época floreciente y de haberse en ese entonces instituido el título, sin discusión se lo hubieran llevado, porque ambos, lo repetimos, acreditan un historial suficiente y una época de doce meses gloriosa. Pero el Jurado debía mantenerse fiel al espíritu del Premio. Y su decisión, repetimos, justa.

«Y qué es lo que se habrá de lograr para hacerse merecedor a tal galardón?», preguntarán algunos, como el antes citado comunicante lo insinúa. Muy sencillo: acreditar unos hechos y unos méritos que a criterio del Jurado basten. Ni más ni menos. El alcanzar un "récord" provincial, no justifica esa valía. Una deducción y una constancia en la práctica deberían acompañar. No se dio tal circunstancia en los candidatos, a excepción del joven y prometedor atleta Simón, de cuya juventud cabe esperar aún mucho. Pero Simón es atleta juvenil y una plusmarca de esa categoría, aunque sea regional, queda por bajo. Emilio Mora era, en todo caso, quien se debiera haber aproximado. Fue eliminado en la primera ronda. Estamos convencidos que en el ánimo de muchos quedó ahí esfumada la última oportunidad para elección de un "mejor". Mas, amigos, un jurado lo forman muchas personas, con sus criterios y sus opiniones. ¡Allá cada cual con su conducta!

Se critica también el por qué se llegó a la final para después proclamar desierto el título. Sepan quienes así lo hacen, que en el ánimo de muchos del Jurado no existía tal determinación en el momento de producirse las eliminaciones. Fue después, cuando sopesando pros y contras y pensando en el prestigio del título, que se actuó en rigor, precisamente en el momento de la decisión máxima, que es cuando hay que meditar y hacer examen de conciencia. Piensen que como miembros del Jurado hay personas que saben "su oficio" y que allí estaban deportistas con verdaderas ganas de "ayudar" a sus compañeros. Pero, señores, la honradez preside a este Jurado y ese valor nadie puede ponerlo en duda. Ni lo admitimos desde aquí, ni creemos a nadie capaz de dudar de la buena fe de cuantos se pronunciaron. Y basta, por hoy, de este tema.

Estamos en plena temporada invernal. Nuestras pistas de nieve en Nuria y La Molina, atiborradas de amantes del deporte blanco. ¿De nuevo nos vamos a quedar inactivos, como unos benditos? Si seguimos con esta apatía, pronto, muy pronto, vamos incluso a permanecer indiferentes cuando en periódicos o revistas leamos cosas parecidas como la que este lunes recordamos de una publicación barcelonesa. Es muy corto el párrafo, fíjense: "La Molina, 17 (Barcelona)". ¿Qué les parece? No podemos quedarnos de brazos cruzados. Gerona necesita organizar sus campeonatos provinciales federativos, independientemente de los que con esa constancia admirable realiza "Educación y Descanso" y la Sección de Esquí del G.E. y E.G., sus torneos sociales. Vamos a ver, ¿no existe un delegado federativo nombrado? Quisiéramos saber su parecer a este particular. Lo que no se puede consentir es que los gerundenses hayan de conformarse con esa actitud meramente contemplativa. Sin querer imponer ninguna ley, pero también haciendo valer unos derechos que, vaya, creemos nos deben corresponder.

Caldas de Malavella va a ser el escenario de los campeonatos de Cataluña de campo a través, en sus diversas modalidades. Lo que nuestra simpática población gerundense está haciendo para recibir como se merece a los deportistas que van a venir a mediados de febrero, merece un elogio más extenso —que dedicáremos en su día— que el que hoy tributamos. El pueblo natal de José Sitjá, va a ofrecer, bajo el control técnico de nuestra Federación Provincial, una organización que pretendiendo sea recordada por mucho tiempo. Nosotros estamos convencidos de que será así. Nos consta la capacidad de organización de esas buenas gentes de Caldas, población de la que nos ocuparemos también en breve por los acontecimientos —aparte de este campeonato regional— que allí van a tener lugar. Pero hay que ser discretos. Por ahora, un ¡Aupa Caldas!

Ramón Sitjá vino a nosotros furioso. Sin más comentarios transcribimos su enfado:

«Es inadmisibile esa machacona insistencia en proclamar que los federativos de baloncesto estamos inactivos. Se hace necesario informarse antes de hablar, para después caer en errores como los que por ahí se publican. Los hay que se atreven a enjuiciar hechos y personas sin ni siquiera haberse permitido la molestia de hacer indagaciones. La Federación de Baloncesto trabaja y se mueve para presentar próximamente un torneo provincial digno. Eso por lo que respecta al baloncesto. De "mini-basket" voy a ser más claro. Desafío a la persona que se atreva a desmentirme: dudo pueda alguien hacer más labor de la realizada. Debe terminarse esa cómoda postura de criticar sin entender ni conocer. Como quienes por sistema lanzan su furia contra la Casa del Deporte. Y como muy bien dice nuestro Secretario, el señor Gutiérrez Cambras, sin haber puesto nunca los pies en ella. ¿Pueden juzgar de su rendimiento quienes así obran? Lo dicho, que los federativos debemos adoptar una defensa contra esas críticas dañinas que sólo persiguen crear confusionismos cuando lo que en nuestro deporte lo importante es unir, no todo lo contrario».

Ramón Sitjá salió furioso y no pudimos recoger más detalles. Por lo que pueda ser, aquí queda escrito su "recado". ¡Y quien se pica, ajos come!

Ahora pasamos al hockey. Los jugadores del Gerona C. de H. dieron la campanada con ese formidable empate en San Hipólito, frente al líder Inriva. El Presidente, señor Agustí, estaba de contento que no cabía dentro de sí. «Hay que ver al Gerona fuera de casa. Juegan tranquilos y son peligrosos». Claro que Agustí es hombre cumplidor y correspondió como un "gran" Presidente que es. Y hubo otros, como don Pedro López, que ofreció sus "olorosos" de Sanlúcar de Barrameda, que ¡ay! volvió loco a muchos. Pero la promesa de este representante de vinos sigue en pie y él dice que "a ver quién se cansa antes". ¿Vamos aclarando los éxitos del Gerona? ¡Librenos de pensar así!

Otra noticia de hockey. Nos la dió el propio Presidente del Gerona C. de H. La pista de Vista Alegre quedará abierta todos los sábados por la tarde para cuantas personas, niños y niñas o mayores, deseen patinar. Naturalmente, libre de gastos. El Gerona persigue fomentar la afición al deporte del patín. ¡Loable iniciativa, si señores!

El domingo, moto-cross en Gerona. Todos impacientes por ver esta apasionante modalidad. Tampoco faltaremos, no faltaba más. **MARCO BRUTO**

**ANUNCIO OFICIAL**  
**Representaciones y Almacenes Comerciales, S.A. (REALCO, S.A.)**  
A los efectos previstos en el Artículo 86 de la Ley de 17 de Julio de 1951 sobre Régimen Jurídico de Sociedades Anónimas, esta Compañía anuncia que ha trasladado su domicilio social desde Seo de Urgell (Lérida), a la villa de Puigcerdá (Gerona), Avenida del General Mola, s/n. Puigcerdá, a 9 de Enero de 1965.  
El Secretario, NARCISO BUSTINS JULIOL

## Moto-Cross

### Auradell, Font y Clavaguera, las grandes esperanzas gerundenses para el "I Gran Premio Inmortal Gerona"

#### Prueba que será disputada el domingo, puntuable para el Campeonato de Cataluña

Nadie puede discutir al Motor Club Gerona sus ansias por ofrecer a Gerona pruebas de auténtica categoría y valía dentro la actividad que le es peculiar, la motorística. Desde que esta Entidad dio señales de vida, Gerona ha sentido su pulso y ese latir se ha evidenciado, bien en nuestros circuitos urbanos, con verdaderas competiciones motorísticas o bien en otras especialidades en que la moto y el motor han sido factores principalísimos.

Quedaba, dentro esa variedad, el ofrecer demostración de auténticas carreras de moto-cross. Pues bien, la impaciencia en que nos han tenido estos infatigables hombres, va al final a verse satisfecha con esa programación deportiva del domingo en los nuevos campos propiedad

de los señores Damiá y Ginesta, hoy convertidos en auténticas pistas para la práctica del arriesgado deporte del moto-cross, en una prueba puntuable para el campeonato de Cataluña que nos viene anunciada repleta de atractivos y emociones.

Ahí es nada poder ofrecer un gran premio de Moto-Cross con el nombre altisonante de "Inmortal Gerona". Mucho comprometen sus organizadores al darle tal denominación y mucho habrán de ofrecernos para que esa confianza que hemos puesto en ellas no salga defraudada. Cuantas personas se vienen interesando por estas pruebas del domingo, se preguntan si en realidad el moto-cross es un deporte capaz de apasionar. Naturalmente, nuestros conocimientos, limitados —para qué decir lo contrario— a pruebas de una no muy discutible calidad, nos llevaron a determinar que si se practica sobre pistas con obstáculos de difícil paso, este deporte sube la emoción al rojo vivo y el espectador habrá de ver cómo colocado en los lugares más interesantes del circuito, quedará allí "plantado" en espera del paso de esos "super-hombres" que aferrados a sus máquinas y con la única obsesión de superarse y llegar a la meta con ventaja sobre sus inmediatos rivales hacen verdaderas proezas que nos llenan de asombro y admiración.

Tomar parte en una carrera de "moto-cross" no está al alcance de cualquier aficionado a la motocicleta. Para ser admitido es preciso, como primer salvoconducto, presentarse con "máquina" apropiada y decir eso significa ni más ni menos "reventar" un vehículo. Practican esta arriesgada modalidad hombres semiprofesionales o bien los que por pura afición o quíjotismo, el caso de Pedro Auradell, Font y Clavaguera, corren su riesgo con el solo propósito de demostrarse a sí mismos su competencia y hacerlo delante de personas a las que desean complacer y que al tiempo les demuestran una capacidad que, en veras y bromas, han puesto en duda.

Salir a un Premio como este del domingo en Gerona, con tanto en juego, no es hacerlo a correr la aventura. Cuando Auradell, Font y Clavaguera se han inscrito, saben plene competir, incluso con ventaja con algunos contrincantes. De eso que estas carreras tengan para nuestro público un tan enorme atractivo.

**SIERRA**

## Baloncesto

### Será disputado un torneo local de "mini-basket", denominado Delegación de Juventudes

El próximo domingo, día 24, y organizado por la Delegación de Juventudes y Club Hesperia, se iniciará una competición a doble vuelta entre los equipos representativos de los centros La Salle, Hermanos Maristas, Centro Parroquial San José y Seminario Menor. Este torneo servirá para llenar fechas en espera del próximo Campeonato Nacional que se disputará a partir del próximo mes de marzo y en el cual participarán diez centros pertenecientes a poblaciones de Blanes, Palamós, Llansá, Figueras, Bañolas, Gerona, etc.

Como era de esperar, la Operación Mini-Basket empieza a dar fe de vida en toda la provincia ya que en la actualidad se cuenta con las adhesiones e inscripciones de los Centros y poblaciones siguientes: Colegio Santa María y Club Baloncesto de Blanes, Escuelas Nacionales de Lloret de Mar, Colegio La Salle, Escuelas Nacionales y Club Baloncesto de Palamós. Es-

que las Nacionales y Club Baloncesto Grífou de Llansá, Grupo Escolar Luis Mariano Vidal de Agullana, Colegio La Salle, I. N. E. M. y ADEPAF de Figueras, Academia Abad Bonito, Escuelas Nacionales y Club Baloncesto de Bañolas, Escuelas Nacionales de Amer, Colegio La Salle, Hermanos Maristas, Seminario Menor y Centro Parroquial San José de Gerona. Se espera que antes de finalizar la temporada actual, estén inscritas la mayoría de poblaciones y centros de la provincia. Los encuentros señalados para la primera jornada del torneo local son: Hermanos Maristas contra Seminario Menor, que se jugará a las 12 de la mañana en las instalaciones deportivas de los Hermanos Maristas sítas en Santa Eugenia. Colegio La Salle contra Centro Parroquial San José, que se jugará a las 12 de la mañana en el patio del Colegio La Salle.